



Okkara banki

takkar fyri góða samvinnu í árinum sum fór, og ynskir øllum á sjógvi og landi góða eydnu í 1967.

Hækkingin av partapeninginum uppá eina millión og sjey-hundrað túsund krónur, sum fór fram í desember mánaða, er nú lokin, og takkar bankin teim gomlu partaeigarunum fyri góða undirtøku, og ynskir teim nýggju eigarunum vælkomnar uppá part.

Partapeningurin er nú uppá 3,4 mill. krónur — allur á færoy-skum hondum, býttur millum yvir 1200 partaeigarar.

Sjóvinnubankin



Partafelagið

Sjóvinnubankin

TÓRSHAVN

MÁNAÐARJAVNI

último desember 1966

DEBET	kr. oyr.
Kassapeningur	3.802.463,64
Bankar og sparikassar innanlanda:	
Innskot	219.475,92
Útlendskir bankar	616.406,07*
Útlendskur peningur	60.345,94*
Virðisprógv innan-	
landa	19.764.700,86
Egin partabrev (nom kr. 675,—)	675,00
Væðskuldabrev	38.000,00
Vekslar innanlanda	7.193.161,43
Útlán	21.810.078,58
Kassa-kreditur	19.207.688,37
Konto-kurant-konto:	
Innanlanda	
rokning	13.301.879,13
Úttanlanda	
rokning	0,00 13.301.879,13
Ymskir skuldarar	402.602,98
(Egin partabrev mill-	
um trygdir undir	
teim 5 seinastu töl-	
unum eru nom. kr.	
10.000,—	
Ábyrgdir	1.057.727,47
Fastar ognir	1.035.246,14
Búnyttur og boksrúm	214.482,46
Kostnaður	1.747.472,29
	90.472.406,28

KREDIT kr. oyr.

Partapeningur	3.413.000,00
Lógasettur tiltaks-	
grunnur	1.060.000,00
Ábyrgdarpeningur	2.500.000,00
Annar tiltaks-	
peningur:	
Grunnur til uppskriv-	
ing av parta-	
brevum	125.000,00
Flutt frá ár-	
inum fyri	31.894,80
	156.894,80
Folio-konto	10.685.277,76
Konto-kurant-konto:	
Innanlanda rokn-	
ning	7.173.702,46
Úttanlanda	
rokning	4.632,18
	7.178.334,64*

Innskot á bankabók við styttri uppsøgn enn 1 mánað	19.765.258,16
Innskot við uppsøgn 1 mánað ella meir...	26.050.902,25
Bankar og sparikassar innanlanda:	
Innskot	3.430.923,92
Kreditur	
og lán	5.786.510,21
	9.217.434,13

Útlendskir bankar	187.523,20*
Rediskonteraðir vekslar:	
Innan-	
landa	4.736.795,08
Úttanlanda	0,00
	4.736.795,08

Ábyrgdir	1.057.727,47
Ymskir ognarar	716.378,19
Rentur og provisjón v. m.	3.693.993,60
Vinningsbýti	24.702,00
Aðrar inntøkur	28.185,00
	90.472.406,28

* ogn úttanlands: kr. 676.000,00
*) skuld úttanlands: kr. 192.000,00

(Framhald frá 1. síðu)
uppi hesum tølum eru ikki ar-beiðsmaskinur, ella ikki skrá-sett akfør.

So ikki er lógið, at fólk kæra seg um ferðsluna í Havn, tí ikki kann sigast, at vegirnir eru hóskaði til hesa nógvu ferðslu.

TE liturin
TE bragdið
LYONS
TE angin
Quick
Brew

Aðalumboð: eysturoyar heilsola

351-02

Er
talan

um

vatr-
veiting
hitaverk
sanitet

so
biðið
um
tilboð
frá
okkum

Takrennur,
niðurløpsrør,
ryggisir,

og gera vit alt
vanligt
**BLIKKSMÍÐJU-
ARBEIÐI**

Vit hava alt tilfar:

Galv. jarn,
sink,
vask,
W. C.,
baðikor,
radiatorar,

Øli nýggj sleg
av rørum og
rørdeilum.
Asfaltgerði rør
4" og 2½"
í øllum longdum.

Leirrør,
heil og hálvend.

P-F
Maria Poulsen & Co.
tlf. 2000—2001 — tigr. **BLIKK**



P. J. F. KJOLBRO,
heilsola
tlf. 5396-5489-5491

Minstalønin

er, sbt. lóg nr. 21, dagfest 6/5-1965: eftir pristalinum januar 1967

kr. 1.398,30 um mánaðin.

LØNJAVERNINGARGRUNNUR SKIPSFISKIMANNA

Úr býráðnum ...

VALNEVNDIN:

J. P. Henriksen — Niclas á Dunga (formaðurin sjálvskrivaður)

NEVNDIN FYRI BÓKMENTA-HEIÐURSLØN (M. A. J.)

Hanus við Høgadalsá — Georg L. Lindenskov — Sverri Fon.

NEVNDIN FYRI BARN-HEIMID:

Elinborg Petersen — Leif Waagstein.

STADIONNEVNDIN:

Ebbe Mortensen — Poul Hansen — Danberg — Petur Christiansen — Sigfr. Skaale.

NEVNDIN FYRI FØROYA MEK. GRÓTIÐNAÐUR 1967:

Niclas á Dunga — Óla Frits Jacobsen.

NEVNDIN VIÐV. RÁÐHÚS-BYGGINGINI:

Niclas á Dunga — Petur F. Christiansen — Óli Fr. Jacobsen.

BRANDNEVNDIN:

J. P. Henriksen — Danberg — Petur Christiansen.

Aftaná lovaði Petur í Gong at stýra so væl hann kundi, nú tjóðveldið og sambandið hovdu funnið saman.

Niclas á Dunga segði, at nú vildu teir royna á annan bógv, men legði hann aftrat, at hann var sum enski kongurin Johan uden land, nú sat hann úttan land. Formaðurin tók undir við Peturi í Gong og lovaði at vera fullt út loy-alur.

Sostatt endaði fyrsti fundurin og ein kann spyrja seg sjálvan, hvat vil tjóðveldið við hesum, hetta er æðru ferð upp í slag at teir ikki eru í samgongu til formannskap, men koma sær upp í aftaná til nevndarval.

j. h.

Vit hava altíð á goymslu
alt tilfar til

blikksmíð
sanitet
hitaverk

DEMICH

Tlf. 1776 - Tórshavn

Verður sett um
alt landið

Nordoya Sparikassi

tlf. 5043

stovnaður 1919

tlf. 5043

Renta av innistandandi peningi:

3 mánaða uppsøgn	5 % p. a.
vanlig konti	4 % p. a.
kekk konti	2 % p. a.

Fyri peningahæddir við longri uppsagnartíð verður renta latin eftir seravtalu.

Avgreiðslutíðin er:

vanligar gerandisdagar kl. 10—12 og kl. 13½—15½
leygardag kl. 10—12½

Deild: Leirvíkar Sparikassi

avgreiðslutíð: týsdag og friggjadag kl. 15½—17.